

Всім потенційним учасникам конкурсних торгів № HEAL-RFB-2.2.2  
«Електромобілі для центрів ПМСД»



ЗАТВЕРДЖЕНО

І.В. Кузін  
заступник Міністра охорони здоров'я України  
– головний державний санітарний лікар  
України, Координатор проекту  
(рішення Комісії з відбору консультантів,  
товарів, робіт та неконсультаційних послуг  
спільних зі Світовим банком проектів,  
протокол засідання № 353 від 22.12.2023

**ЗМІНИ № 3**  
**до Запиту до подання тендерних пропозицій**

Проект «Зміцнення системи охорони здоров'я та збереження життя в Україні» (HEAL Ukraine)»  
Грант №: TF0C0038

Покупець: Міністерство охорони здоров'я України

Країна: Україна

Назва закупівлі: Електромобілі для центрів ПМСД

Код закупівлі: HEAL-RFB-2.2.2

Дата випуску - 25 грудня 2023 року

*Керуючись положеннями п. 8.1 Розділу I „Інструкції учасникам торгів” Запиту до подання тендерних пропозицій (далі – Тендерна документація) Покупцем прийнято рішення про внесення наступних змін до Тендерної документації. Зміни випускаються у вигляді доповнення до Тендерної документації та є її частиною. Зміни оформлено шляхом викладення відповідних частин Тендерної документації в зміненій редакції*

**РОЗДІЛ II – ІНФОРМАЦІЙНА КАРТКА ТЕНДЕРНОЇ ДОКУМЕНТАЦІЇ (ІКТД)**

**ПОТОЧНА редакція**

**ЗМІНЕНА редакція<sup>1</sup>**

**ІУТ 22.1**

<sup>1</sup> Зміни виділено кольором

<p>Адреса Покупця виключно для <u>подання тендерних пропозицій</u>:  <b>Міністерство охорони здоров'я України</b>  <b>Група Впровадження Проекту</b>  <b>Україна, 01042, м. Київ, вул. Дмитра Дорошенка, 18, 4 поверх, кімн. 423</b>  <b>Контакти: Skype - Vorotyuk</b>  <b>Тел.: +380 96 043 5996</b></p> <p><b>Кінцевий термін подання тендерних пропозицій:</b>  <b>Дата: 28 грудня 2023 року</b>  <b>Час: до 14:00 за київським часом</b>  * з урахуванням часу поштового пересилання / кур'єрської доставки.  <b>Учасники не мають</b> можливості подавати свої пропозиції в електронному вигляді.</p>	<p>Адреса Покупця виключно для <u>подання тендерних пропозицій</u>:  <b>Міністерство охорони здоров'я України</b>  <b>Група Впровадження Проекту</b>  <b>Україна, 01042, м. Київ, вул. Дмитра Дорошенка, 18, 4 поверх, кімн. 423</b>  <b>Контакти: Skype - Vorotyuk</b>  <b>Тел.: +380 96 043 5996</b></p> <p><b>Кінцевий термін подання тендерних пропозицій:</b>  <b>Дата: 12 січня 2024 року</b>  <b>Час: до 14:00 за київським часом</b>  * з урахуванням часу поштового пересилання / кур'єрської доставки.  <b>Учасники не мають</b> можливості подавати свої пропозиції в електронному вигляді.</p>
<b>РОЗДІЛ III – Критерії оцінки та визначення кваліфікації</b>	
<b>ПОТОЧНА редакція</b>	<b>ЗМІНЕНА редакція<sup>2</sup></b>
<b>п. 3.1 Критерії визначення кваліфікації (п.37.1 ІУТ), пп. б) Досвід відповідно специфіки торгів</b>	
<b>(б) Досвід відповідно специфіки торгів:</b> Учасник повинен продемонструвати, що він успішно та суттєво завершив <sup>3</sup> щонайменше один (1) договір на загальну суму не менше ніж еквівалент в <b>2,0 мільйони доларів США<sup>4</sup></b> або щонайменше два	<b>(б) Досвід відповідно специфіки торгів:</b> Учасник повинен продемонструвати, що він успішно та суттєво завершив <sup>5</sup> щонайменше один (1) договір на загальну суму не менше ніж

<sup>2</sup> Зміни виділено кольором

<sup>3</sup> На підтвердження кваліфікації Учасник також має право надати діючі (частково завершені, довгострокові) договори за умови, що ці договори реалізуються без порушення термінів їх виконання та фактичний об'єм виконання становить щонайменше 75% від загального обсягу договору.

<sup>4</sup> У випадку застосування іншої валюти подібних договорів Покупець скористується курсом валют Національного банку України ([www.bank.gov.ua](http://www.bank.gov.ua)) на дату підписання таких договорів. У випадку відсутності обмінного курсу на цю дату, буде використовуватися останній наявний курс до цієї дати з цього ж джерела.

<sup>5</sup> На підтвердження кваліфікації Учасник також має право надати діючі (частково завершені, довгострокові) договори за умови, що ці договори реалізуються без порушення термінів їх виконання та фактичний об'єм виконання становить щонайменше 75% від загального обсягу договору.

(2) договори сума кожного з яких має становити не менше ніж еквівалент в **1,5 мільйонів доларів США** або щонайменше три (3) договори сума кожного з яких має становити не менше ніж еквівалент в **1,0 мільйонів доларів США** на постачання аналогічних товарів, які були успішно завершені Учасником торгів за останні 5 (п'ять) років, починаючи з 1 січня 2018 року. Документальні докази у вигляді переліку основних договорів (копії договорів) повинні включати всі деталі договору, такі як опис та вартість аналогічних товарів, кількість, терміни поставки, ім'я, адреса клієнта і номер телефону, поштової електронної адреси.

Для встановлення відповідності цій вимозі Учасник торгів повинен надати копії відповідних договорів та актів приймання-передачі (або інших прийнятних свідчень виконання договору). Якщо договір містить положення про конфіденційність зі стороною договору, та учасник торгів не згоден з поданням копії договору (в цьому випадку це повинно бути підтверджено офіційним листом), учасник торгів повинен надати інші документи, прийнятні для Покупця.

Якщо Учасником торгів є об'єднання підприємств (ОП), всі члени ОП колективно повинні відповідати вищевказаній вимозі в частині кількості виконаних договорів.

еквівалент в **1,5 мільйонів доларів США<sup>6</sup>** або щонайменше два (2) договори сума кожного з яких має становити не менше ніж еквівалент в **1,0 мільйон доларів США** або щонайменше чотири (4) договори сума кожного з яких має становити не менше ніж еквівалент в **0,5 мільйонів доларів США** на постачання аналогічних товарів, які були успішно завершені Учасником торгів за останні 5 (п'ять) років, починаючи з 1 січня 2018 року. Документальні докази у вигляді переліку основних договорів (копії договорів) повинні включати всі деталі договору, такі як опис та вартість аналогічних товарів, кількість, терміни поставки, ім'я, адреса клієнта і номер телефону, поштової електронної адреси.

Курс валют обраховується на день заключення наданих Учасником договорів.

Для встановлення відповідності цій вимозі Учасник торгів повинен надати копії відповідних договорів та актів приймання-передачі (або інших прийнятних свідчень виконання договору, наприклад відгуки від контрагентів про належне виконання договорів). Якщо договір містить положення про конфіденційність зі стороною договору, та учасник торгів не згоден з поданням копії договору (в цьому випадку це повинно бути підтверджено офіційним листом), учасник торгів повинен надати інші документи, прийнятні для Покупця.

Якщо Учасником торгів є об'єднання підприємств (ОП), всі члени ОП колективно повинні відповідати вищевказаній вимозі в частині кількості виконаних договорів.

<sup>6</sup> У випадку застосування іншої валюти подібних договорів Покупець скористується курсом валют Національного банку України ([www.bank.gov.ua](http://www.bank.gov.ua)) на дату підписання таких договорів. У випадку відсутності обмінного курсу на цю дату, буде використовуватися останній наявний курс до цієї дати з цього ж джерела.

**РОЗДІЛ VII – ПЕРЕЛІК ВИМОГ**

**ПОТОЧНА редакція**

**ЗМІНЕНА редакція<sup>7</sup>**

**п. 3 Технічні специфікації, пп. 3.3. Мова**

Всі теги / мітки на Товарах, повинні бути англійською та українською мовою.

Всі теги/ мітки/ інтерфейс та ін. на Товарах повинні бути англійською або українською мовою

**п. 3 Технічні специфікації, пп. 3.6. Сервісне обслуговування, пп 1.**

1) надати перелік Сервісних центрів, які будуть здійснювати технічне обслуговування запропонованих автомобілів, в кожній області наведених областей: Житомирській, Рівенській, Хмельницькій, Чернігівській, Чернівецькій, Харківській, Тернопільській, Сумській, Полтавській, Львівській, Київській та м. Києві, Івано-Франківській, Запоріжській, Закарпатській, Донецькій, Дніпропетровській, Волинській, Вінницькій, Миколаївській, Одеській, Кіровоградській із зазначенням контактної інформації (назва, адреса, номери стаціонарних/мобільних телефонів, e-mail, будь-яка інша необхідна інформація):

*Форма таблиці відповідно до наведеної в тендерній документації*

1) надати перелік Сервісних центрів, які будуть здійснювати технічне обслуговування запропонованих автомобілів, в кожній області наведених областей: Житомирській, Рівенській, Хмельницькій, Чернігівській, Чернівецькій, Харківській, Тернопільській, Сумській, Полтавській, Львівській, Київській та м. Києві, Івано-Франківській, Запоріжській, Закарпатській, Донецькій, Дніпропетровській, Волинській, Вінницькій, Миколаївській, Одеській, Кіровоградській із зазначенням контактної інформації (назва, адреса, номери стаціонарних/мобільних телефонів, e-mail, будь-яка інша необхідна інформація):

Учасник (з обов'язковим підтвердженням від офіційного представника виробника) гарантує зі свого боку, що в межах гарантійного строку експлуатації автомобіля, в разі відсутності в тій чи іншій області стаціонарного сервісного центру, який буде здійснювати технічне обслуговування автомобілів, за власний кошт здійснити транспортування автомобілю до найближчої обласної станції із наступним зворотнім транспортуванням до місцезнаходження відповідного кінцевого отримувача. (в межах гарантійного строку гарантії)

*Форма таблиці відповідно до наведеної в тендерній документації*

**п. 3 Технічні специфікації, пп. 3.7. Деталізовані вимоги технічних специфікацій (продовження)**

<sup>7</sup> Зміни виділено кольором

6.	Колір	Білий	6	--	ВИДАЛЕНО
32.	Передні протитуманні ліхтарі	Наявність	32	--	ВИДАЛЕНО
36.	Оснащення системами навігації або мультимедійною системою для підключення мобільних пристроїв (AppleCarPlay та AndroidAvto). Системи мають підтримувати українську мову інтерфейсу.	Наявність	36	Оснащення системами навігації або мультимедійною системою для підключення мобільних пристроїв (AppleCarPlay та AndroidAvto). Системи мають підтримувати англійську або українську мову інтерфейсу.	Наявність
45.	Повнорозмірне запасне колесо, шт.	1	45.	Запасне колесо (повнорозмірне або докатка) або ремкомплект, шт.	1
54	Гарантійний строк експлуатації автомобіля з дати поставки, міс/км. При виявленні дефектів, викликаних неякісним виготовленням і підтверджених відповідним актом, постачальник зобов'язується ліквідувати дефекти або усунути дефекти за власний рахунок, у т.ч. заміною	Не менше 48 міс. або не менше 200 000 км пробігу (в залежності від того, що настане раніше).	54	Гарантійний строк експлуатації автомобіля з дати поставки, міс/км. При виявленні дефектів, викликаних неякісним виготовленням і підтверджених відповідним актом, постачальник зобов'язується ліквідувати дефекти або усунути дефекти за власний рахунок, у т.ч. заміною	Не менше 48 місяців. або не менше 150 000 км пробігу (в залежності від того, що настане раніше).
55	Гарантійний строк на акумулятор (батарею), не менше:	10 років, або 160 тис. пробігу	55	Гарантійний строк на акумулятор (батарею), не менше:	Не менше 84 місяців, або 150 тис. пробігу (в залежності від того, що настане раніше).
<b>РОЗДІЛ ІХ – ОСОБЛИВІ УМОВИ ДОГОВОРУ</b>					
<b>ПОТОЧНА редакція</b>			<b>ЗМІНЕНА редакція<sup>8</sup></b>		
<b>ЗУ 16.1</b>					
ЗУ 16.1 — Методи та умови виплат Постачальнику за даним Договором наступні:			ЗУ 16.1 — Методи та умови виплат Постачальнику за даним Договором наступні:		

<sup>8</sup> Зміни виділено кольором

(i) **Авансовий платіж:** сорок (40) відсотків Ціни Договору сплачуються протягом тридцяти (30) днів з дати підписання Договору за умови надання запиту та банківської гарантії на авансовий платіж на відповідну суму, що є дійсною до моменту доставки та прийому Товарів та надається за формою, наведеною в тендерній документації або іншою формою, прийнятною для Покупця.

(ii) **Після Поставки:** шістдесят (60) відсотків Ціни Договору сплачується Постачальнику протягом тридцяти (30) днів після подання документів, зазначених у пункті 13 ЗУ, включно з оригіналом рахунку-фактури та Акта прийому-передачі товарів, підписаних Покупцем, після виконання Постачальником по кожній поставці всіх зобов'язань за Договором, окрім гарантійних зобов'язань,,

Постачальник може здійснювати поставку Товарів частинами, але не більше шести (4) поставок.

Оплата Постачальнику, який є резидентом України, але вказав у своїй пропозиції ціни товарів та послуг у іноземній валюті, буде здійснюватися в українських гривнях за курсом Національного банку України, визначеним наступним чином:

i) для авансового платежу - за курсом на дату видачі гарантії авансового платежу;

ii) для платежів після доставки товарів – за курсом на дату підписання Акту прийому-передачі товарів.

Банківська гарантія на авансовий платіж має бути видана авторитетною установою із правомочної країни.

Українська банківська установа, що видає гарантію виконання Договору, повинна мати довгостроковий кредитний рейтинг за національною шкалою не нижче «uaAA».

(i) **Авансовий платіж:** до сорока (40) відсотків Ціни Договору сплачуються протягом тридцяти (30) днів з дати підписання Договору за умови надання запиту та банківської гарантії на авансовий платіж на відповідну суму, що є дійсною до моменту доставки та прийому Товарів та надається за формою, наведеною в тендерній документації або іншою формою, прийнятною для Покупця. Банківська гарантія авансового платежу є обов'язковою тільки в разі наявності авансу.

(ii) **Після Поставки:** залишок коштів відповідно Ціни Договору сплачується Постачальнику протягом тридцяти (30) днів після подання документів, зазначених у пункті 13 ЗУ, включно з оригіналом рахунку-фактури та Акта прийому-передачі товарів, підписаних Покупцем, після виконання Постачальником по кожній поставці всіх зобов'язань за Договором, окрім гарантійних зобов'язань,

Постачальник може здійснювати поставку Товарів частинами, але не більше шести (4) поставок.

Оплата Постачальнику, який є резидентом України, але вказав у своїй пропозиції ціни товарів та послуг у іноземній валюті, буде здійснюватися в українських гривнях за курсом Національного банку України, визначеним наступним чином:

i) для авансового платежу - за курсом на дату видачі гарантії авансового платежу;

ii) для платежів після доставки товарів – за курсом на дату підписання Акту прийому-передачі товарів.

Банківська гарантія на авансовий платіж має бути видана авторитетною установою із правомочної країни.

Українська банківська установа, що видає гарантію виконання Договору, повинна мати довгостроковий кредитний рейтинг за національною шкалою не нижче «uaAA».

<p>Фінансова установа, що видає гарантію виконання Договору, у разі відсутності рейтингу за національною шкалою має відповідати рейтингу не нижчого за підвищений інвестиційний клас («Moody's Investors Service» (США) - «Baa3», «Standard &amp; Poor's» (США) – «BBB-», «Fitch Ratings» (Великобританія) – «BBB-») і яка не входить до переліку юридичних осіб, щодо яких державними органами накладено спеціальні економічні чи інші обмежувальні санкції України, США чи країн ЄС.</p> <p><u>Гарантія виконання Договору, що видається як українськими так і іноземними банківськими установами має бути авізоване банком Покупця (ПАТ «Укрексімбанк», Україна, ВІС: EXBSUAUX) відповідно до положень Уніфікованих правил щодо гарантійних вимог у редакції 2010 р., які були опубліковані у віснику МТП № 758.</u></p> <p>Постачальник несе всі затрати пов'язані із здійсненням авізо.</p> <p>Якщо Постачальником є спільне підприємство або об'єднання підприємств, банківська гарантія на авансовий платіж повинна бути видана на ім'я всіх партнерів по такому підприємству або об'єднанню, яке є стороною договору.</p>	<p>Фінансова установа, що видає гарантію виконання Договору, у разі відсутності рейтингу за національною шкалою має відповідати рейтингу не нижчого за підвищений інвестиційний клас («Moody's Investors Service» (США) - «Baa3», «Standard &amp; Poor's» (США) – «BBB-», «Fitch Ratings» (Великобританія) – «BBB-») і яка не входить до переліку юридичних осіб, щодо яких державними органами накладено спеціальні економічні чи інші обмежувальні санкції України, США чи країн ЄС.</p> <p><u>Гарантія виконання Договору, що видається як українськими так і іноземними банківськими установами має бути авізоване банком Покупця (ПАТ «Укрексімбанк», Україна, ВІС: EXBSUAUX) відповідно до положень Уніфікованих правил щодо гарантійних вимог у редакції 2010 р., які були опубліковані у віснику МТП № 758.</u></p> <p>Постачальник несе всі затрати пов'язані із здійсненням авізо.</p> <p>Якщо Постачальником є спільне підприємство або об'єднання підприємств, банківська гарантія на авансовий платіж повинна бути видана на ім'я всіх партнерів по такому підприємству або об'єднанню, яке є стороною договору.</p>
<b>ЗУ 18.1</b>	
<p>Гарантія виконання договору: <b>вимагається.</b></p> <p>Сума Гарантії виконання договору становить <b>десять відсотків (10%)</b> від Ціни договору.</p>	<p>Гарантія виконання договору: <b>вимагається.</b></p> <p>Сума Гарантії виконання договору становить <b>п'ять відсотків (5%)</b> від Ціни договору.</p>